



KOBELL MUSIC-02

KME

KOBAN

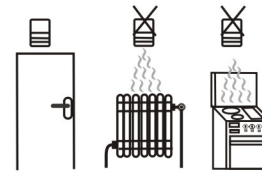
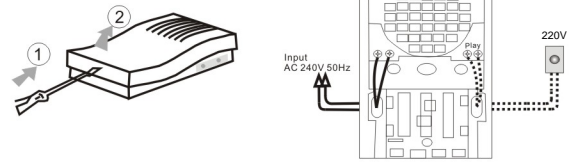
KOBELL MUSIC-02

Timbre electrónico de CA

KOBAN

Instalación del timbre de puerta

No instale el timbre en ambientes con temperaturas y humedad altas. El timbre funciona correctamente en ambientes ventilados y secos.

**Instalación del timbre****Volumen**

Presione el botón "Volume" para ajustar el volumen del sonido. En caso de una falta de corriente eléctrica, el volumen se reiniciará por defecto en volumen alto.

**Selección de la melodía**

Presione el botón "Select" para seleccionar la melodía que le guste. En caso de una falta de corriente eléctrica, la melodía se reiniciará por defecto en din-dón.

**ADVERTENCIA**

La unidad del timbre se alimenta con la corriente de 240V de la red de suministro. **NO LA ABRE MIENTRAS LA UNIDAD ESTÉ CONECTADA A LA RED.**



Manual de instrucciones | 2



www.grupotemper.com

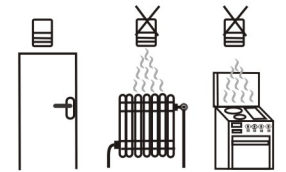
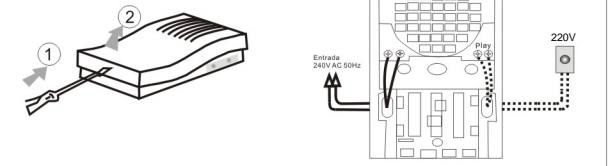
KOBELL MUSIC-02

Campainha electrónica de potência AC

KOBAN

Instalação da Campainha

Não instale a campainha próximo a ambientes que apresentem alta temperatura ou humidade. A campainha funciona optimamente em ambientes secos e bem ventilados.

**Instalação da Campainha****Volume**

Pressione o botão "Volume" para ajustar o volume do som. Se a energia estiver desligada (off), o som será iniciado com volume alto.

**Selecione o som**

Pressione o botão "Select" para seleccionar as melodias. É possível escolher uma melodia desejada dentre as existentes. Se a energia estiver desligada (off), a melodia será inicializada como Ding Dong.

**ATENÇÃO**

A campainha é equipada com uma fonte de alimentação de 240V. **NÃO ABRA A UNIDADE ENQUANTO A MESMA ESTIVER CONECTADA A UMA FONTE DE ALIMENTAÇÃO.**



Manual de instrucciones | 3



www.grupotemper.com

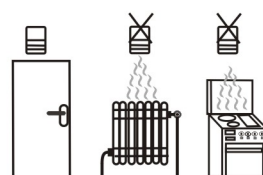
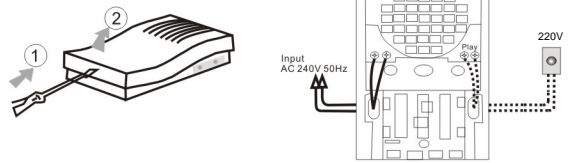
KOBELL MUSIC-02

Sonnette électronique CA

KOBAN

Installation de la sonnette de porte

N'installez pas la sonnette à proximité de températures élevées ou de l'humidité. La sonnette fonctionne bien dans les environnement secs et ventilés.

**Installer le carillon****Volumen**

Appuyez sur la touche "Volume" pour régler la puissance du son. Si l'alimentation est coupée, le son sera réinitialisé sur le plus fort possible.

**Choisir une sonnerie**

Appuyez sur "Select" pour choisir entre les mélodies, celle qui vous convient le mieux. Si l'alimentation est coupée, la mélodie sera réinitialisée sur "Ding Dong".

**Choisir une sonnerie**

Appuyez sur la touche "Volume" pour régler la puissance du son. Si l'alimentation est coupée, le son sera réinitialisé sur le plus fort possible.



Manual de instrucciones | 4



www.grupotemper.com

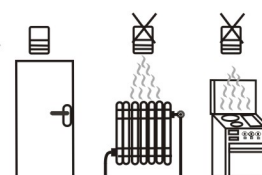
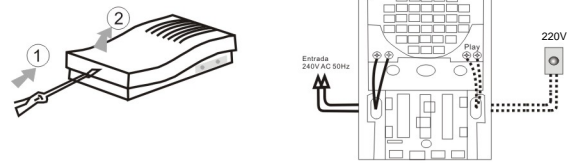
KOBELL MUSIC-02

AC Electronic door bell

KOBAN

Door Bell Installation

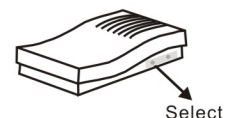
Do not install the bell near high temperature and humidity. The bell works well in ventilated and dry environment.

**Install chime****Volume**

Push "Volume" button to adjust the loudness of sound. If power is off, the loudness would be initialized to High Volume.

**Select a sound**

Push "Select" for melodies, you can choose a melody as you like. If power is off, the melody would be initialized to Ding Dong.

**ATTENTION**

The chime unit powered by 240V mains supply. **DO NOT OPEN WHILE THE UNIT IS CONNECTED WITH POWER.**



Manual de instrucciones | 5



www.grupotemper.com

TEMPER ENERGY INTERNATIONAL S.L.
Polígono industrial de Granda, nave 18
33199 • Granda - Siero • Asturias

Teléfono: (+34) 902 201 292
Fax: (+34) 902 201 303
Email: info@grupotemper.com

Una empresa
del grupo